

РЕЗОЛЮЦИЯ 934 (1994) СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ООН

30 июня 1994 г.

Совет Безопасности,

подтверждая свои резолюции 849 (1993) от 9 июля 1993 года, 854 (1993) от 6 августа 1993 года, 858 (1993) от 24 августа 1993 года, 876 (1993) от 19 октября 1993 года, 881 (1993) от 4 ноября 1993 года, 892 (1993) от 22 декабря 1993 года, 896 (1994) от 31 января 1994 года, 901 (1994) от 4 марта 1994 года и 906 (1994) от 25 марта 1994 года.

рассмотрев доклад Генерального секретаря от 16 июня 1994 года (S/1994/725),

ссылаясь на письмо Председателя Совета Безопасности от 16 июня 1994 года на имя Генерального секретаря (S/1994/714),

принимая к сведению письмо министра иностранных дел Российской Федерации от 21 июня 1994 года на имя Генерального секретаря (S/1994/732),

отмечая, что переговоры между сторонами о всеобъемлющем политическом урегулировании будут в скором времени возобновлены, и настоятельно призывая стороны достичь существенного прогресса на пути к политическому урегулированию в соответствии с принципами, изложенными в его предыдущих резолюциях,

1) приветствует доклад Генерального секретаря от 16 июня 1994 года;

2) отмечает с удовлетворением начало оказания Содружеством независимых Государств (СНГ) помощи в зоне конфликта, в ответ на просьбу сторон, па основе Соглашения о прекращении огня и разъединении сил от 14 мая 1994 года (S/1994/583, приложение 1), в непрерывной координации с Миссией Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии (МООННГ), и на основе дальнейших мер по организации координации с МООННГ, которые будут согласованы ко времени рассмотрения Советом рекомендаций Генерального секретаря в отношении расширения МООННГ;

3) **постановляет** продлить существующий мандат Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии (МООННГ) в ее нынешнем утвержденном численном составе на период до 21 июля 1994 года, в течение которого будет рассмотрен вопрос о дальнейшем расширении МООННГ, как это рекомендовано в докладе Генерального секретаря от 6 июня 1994 года (S/1994/529 Add 1);

4) просит Генерального секретаря в свете письма Председателя Совета Безопасности от 16 июня 1994 года (S/1994/714) представить Совету доклад о результатах переговоров между МООННГ, сторонами и миротворческими силами СНГ, направленных на достижение соглашения об организации координации между расширенной МООННГ и миротворческими силами СНГ на месте;

5) подтверждает свою готовность рассмотреть подробные рекомендации в отношении расширения МООННГ в свете идей, изложенных в пункте 7 доклада Генерального секретаря от 6 июня 1994 года;

6) **постановляет** продолжать активно заниматься этим вопросом.